



## Jeseničanka v dunajski operi

Monika Bohinec, mlada jeseniška mezzosopranistka, je dobila mesto solistke v eni največjih opernih hiš na svetu: v Dunajski državni operi.

stran 11



## Srečanje sedemdesetletnikov

V Kolpernu je potekalo srečanje tistih Jeseničank in Jeseničanov, ki so bili rojeni leta 1940.

stran 13



# jeseniške novice<sup>GG</sup>

ČASOPIS OBČINE JESENICE, 24. DECEMBRA 2010, ŠTEVILKA 24

## Naj bo leto 2011 polno sreče!

Prehod v novo leto bodo Jeseničanke in Jeseničani lahko pričakali na Čufarjevem trgu, na predstavi v Gledališču Toneta Čufarja, prvič pa bo silvestrovanje potekalo tudi v banketni dvorani Kolperna.

URŠA PETERNEL

Silvestrovanje na Čufarjevem trgu bo letos potekalo v ogrevanem šotoru (ta na trgu že stoji). Kot je povedal Samir Sula iz Tea-ter bara, jim je lani močno ponagajal dež, zato so se letos odločili za (sicer drag) najem šotoru, tako da bodo vsi koncerti lahko potekali neodvisno od vremena. Silvestrovanje se bo začelo ob 21. uri, ob polnoči pripravljajo ognjemet, zabava pa bo trajala do druge ure zjutraj. Igrala bo skupina Lajf, ki bo zabavala z raznoliko glasbo za vse okuse. Že jutri, v soboto, bo v šotoru koncert zasedbe 80's band, ki igrajo glasbo osemdesetih let. Organizator prazničnih dogodkov na Čufarjevem trgu je Tea-ter bar ob sodelovanju Občine Jesenice.

Letos bo prvič silvestrovanje tudi v Kolpernu na Stari Savi. Organizira ga Gornjesavski muzej Jesenice, začelo se bo ob 20. uri. Do 4. ure zjutraj bodo obiskovalci lahko uživali ob narodnozabavnih ritmih in plesni glasbi Gorenjskega kvinteta. Za ceno 45 evrov bodo dobili silvestrski meni z aperitivom, hladno predjedjo, juho, glavno jedjo, solato, sladico, kavo, penino ob polnoči ter piščančjo obaro. Kot je povedala direktorica Irena Lačen Benedičič iz Gornjesavskega



Na Čufarjevem trgu so letos prvič postavili ogrevan šotor, v katerem potekajo vse praznične prireditve. | FOTO: JANEZ PIPAN

muzeja Jesenice, imajo še proste mize in se je še mogoče prijavit. Po besedah Irene Lačen Benedičič tudi na ta način želijo še bolj oživiti objekt Kolpern, ki se je že doslej izkazal kot odličen prostor za pripravo zasebnih praznovanj, kot so poroke, rojstni dnevi, obletnice, pa tudi seminarjev, srečanj, zasedanj, celo plesnih tečajev. "Gre za nov prostor, ki počasi pridobiva prepoznavnost in se uveljavlja kot objekt z dokaj visoko ravnijo opreme, ponudbe ... Nadejamo se, da ga bomo v prihodnjem letu

še bolj napolnili z različnimi dogodki," je povedala Irena Lačen Benedičič. Tako kot vsako leto pa bo del silvestrskega večera mogoče preživeti tudi v Gledališču Toneta Čufarja Jesenice. Ob 20. uri se bo začela silvestrska predstava, letos je to stand up komedija XXL bejbe, ki bo trajala slabi dve uri, po koncu pa bodo vsi obiskovalci lahko spili kozarček šampanjca in nazdravili novemu letu. Kot je povedala direktorica gledališča Branka Smole, je obisk silvestrske predstave vsako leto zelo

dober, predstava je ponavadi že vnaprej razprodana. Večina obiskovalcev se po predstavi preseli na prosto, na Čufarjev trg, kjer potem pričakajo novo leto. Mnogi abonenti so težko pričakovali tudi napovedani decembrski koncert Arsena Dediča, Eve Sršen in Aleksandra Mežka v okviru glasbenega abonmaja. Zaradi zdravstvenih težav Arsena Dediča so ga morali nadomestiti s prireditvijo Talenti po talentih, omenjeni koncert treh glasbenih legend pa so prestavili v mesec maj.

## Veseli december na Jesenicah 2010

Sobota, 25.12.2010

The 80's band

Sreda, 29.12.2010

Prednovoletni rock

Petek, 31.12.2010

## Silvestrovanje s skupino Lajf OGNJEMET

V ogrevanem šotoru na Trgu Toneta Čufarja na Jesenicah.

Organizator Tea-ter bar, soorganizator Občina Jesenice



Gorenjski Glas

### OBČINSKE NOVICE

#### Jesenice že imajo proračun

Občina Jesenice je dobila proračun za leto 2011 - na sredini seji občinskega sveta so ga potrdili jeseniški občinski svetniki.

stran 2

### KULTURA

#### Kako so na Murovi včasih živeli

V brošuri so zbrali dvaindvajset zgodb, ki slikovito ponazarjajo življenje prednikov na Murovi.

stran 6

### ZANIMIVOSTI

#### Kako je nastala pesem Sveta noč

Zgodovinski nastanek pesmi Stille Nacht - Sveta noč.

stran 12

### ZANIMIVOSTI

#### Horoskop za leto 2011

Kaj prinaša horoskop za leto 2011 posameznim znamenjem?

stran 16

Občankam in občanom občine Jesenice želim skupaj z zaposlenimi v občinski upravi, članicami in člani občinskega sveta občine Jesenice ter predsednicami in predsedniki svetov krajevnih skupnosti vesele božične praznike ter zdravja, uspehov in sreče v novem letu.

*Novoletne želje skrite so sanje, novoletne želje majhne so tajne, naj postanejo hrepenenje in smeh, sreča naj najde pot do vseh!*

Vaš župan Tomaž Tom Mencinger



# OBČINSKE NOVICE

## Županov kotiček

URŠA PETERNEL

"Decembra vsi delamo nekakšne obračune, zaključke leta, ki se izteka, obenem pa že snujemo načrte za prihodnje leto. To je tudi čas srečanj, sprejemov, prednovoletnih prireditev in zabav," pravi župan **Tomaž Tom Mencinger**. Na Jesenicah je tudi letos v tem predprazničnem času organiziranih veliko prireditev za vse generacije, od najmlajših prek srednje generacije do najstarejših. Različni dogodki se vrstijo že vse od 17. decembra naprej. "Osrednje prizorišče je tudi letos, tako kot že nekaj let, Trg Toneta Čufarja, letošnja novost pa je ogrevan šotor, ki sprejme tisoč ljudi, na silves-



itev na Čufarjevem trgu pa je Občina Jesenice. V kopici prednovoletnih dogodkov je župan posebej omenil enega: 27. decembra v Kolpernu pripravljata tradicionalni prednovoletni spre-

**Jeseniški župan Tomaž Tom Mencinger bo - tako kot vsako leto - tudi letos novoletne praznike preživel na Jesenicah, v krogu družine in najozbiljnih prijateljev. Na silvestrovo bo tik pred polnočjo nagovoril občane, ki bodo silvestrovali na Čufarjevem trgu, in jim zaželel vse dobro v letu 2011.**

trovo pa bodo stranice odprli, tako da bo na prizorišču prostora še za več ljudi," je povedal župan. Organizator prazničnega dogajanja, imenovanega Veseli december 2010, je tudi letos Tea-ter bar, ki se je po županovih besedah že doslej izkazal kot dober in zaupanja vreden organizator. Soorganizator decembrskih prired-

jem za gospodarstvenike, kulturnike, politike in druge, ki soustvarjajo razvoj Jesenic. Prejšnja leta je sprejem potekal v Kosovi graščini, kjer pa so vsako leto ugotavljali, da je prostor kar premajhen za vse, ki pridejo na sprejem. Tako so lani prvič sprejem organizirali v banketni dvorani Kolperna, tam pa bo potekal tudi letos.

*Župan Tomaž Tom Mencinger s sodelavci, članice in člani Občinskega sveta občine Jesenice občankam in občanom čestitajo ob državnem prazniku dnevu samostojnosti in enotnosti - 26. decembru.*

**Želimo vam čarobne praznike, polne dobrih idej, predvsem pa zanesljivo in udobno popotovanje po novem letu.**

Vsem strankam in poslovnim partnerjem se zahvaljujemo za zaupanje in jih z veseljem pričakujemo v servisu, prodajnem salonu ter na tehničnih pregledih na Jesenicah in v Lescah tudi v letu 2011!

**INTEGRAL avto**  
prodaja vozil in servis d.o.o. Jesenice - skupina Alpetour Potovanja agencija

## Deset tisočakov za nova okna

**Družba Savske elektrarne je Občini Jesenice podarila deset tisoč evrov za energetska sanacijo vrtca na Tavčarjevi cesti na Jesenicah.**

MARJANA AHAČIČ

Drago Polak, direktor družbe Savske elektrarne, je pretekli petek županu Tomažu Tomu Mencingerju izročil ček v vrednosti deset tisoč evrov. Tudi v družbi Savske elektrarne so se namreč odločili, da ob koncu leta del sredstev, ki bi jih sicer namenili za poslovna darila, podarijo v dobrodelne namene. Letos so izbrali občino Jesenice. S podarjenimi sredstvi bo občina obnovila okna v vrtcu na Tavčarjevi cesti na Jesenicah. "Počaščen sem, da so se v Savskih elektrarnah odločili, da sredstva namenijo za energetska sanacija vrtca na Plavžu, ki smo ga jeseni, potem ko se je v nove prostore preselila



**Jeseniški župan Tomaž Tom Mencinger in ravnateljica VVO Zdenka Kovač sta v petek od direktorja Savskih Elektrarn Draga Polaka prevzela donacijo za obnovo oken v vrtcu.**

Ljudska univerza, razširili in tako zagotoviti varstvo za vse otroke, ki so jih starši želeli vpisati v vrtec," je ob tem

dejal župan **Tomaž Tom Mencinger** in poudaril, da bo občina še naprej posebno pozornost posvečala ener-

getska sanaciji objektov. Tako že v prihodnjem letu načrtujejo menjavo strehe in fasade v šoli na Koroški Beli ter menjavo oken na OŠ Prežihov Voranc. Zadovoljna je bila tudi ravnateljica Vzgojno varstvene organizacije Jesenice **Zdenka Kovač**. Kot je povedala, bodo denar porabili za menjavo oken na južni stani stavbe, kjer so igralnice. Kot je ob tej priložnosti povedal direktor družbe Savske elektrarne **Drago Polak**, se v podjetju zavedajo pomena zmanjševanja porabe energije z energetskimi sanacijami javnih objektov. "Prav zato je politika družbe, da donacije usmerja v zvečanje energetske učinkovitosti in humanitarne namene."

## Jesenice že imajo proračun

**Občina Jesenice je dobila proračun za leto 2011 - na sredini seji so ga potrdili občinski svetniki.**

URŠA PETERNEL

Proračun Občine Jesenice za leto 2011 bo na prihodkovni strani znašal 25,7 milijona evrov, na odhodkovni pa 31,2 milijona evrov. Proračunski primanjkljaj v višini 5,5 milijona evrov bodo pokrili z ostanikom sredstev iz leta 2010 in z zadolžitvijo v višini 1,9 milijona evrov.

V prvi obravnavi so občinski svetniki na predlog proračuna podali več predlogov in do vseh se je župan opredelil. Med drugim so dodatno zagotovili 210 tisoč evrov za menjavo oken na stavbi osnovne šole Prežihovega Voranca. Za humanitarne projekte so namenili dodatnih deset tisoč evrov, dodatnih 120 tisoč evrov za postavi-

tev novih mobilnih hišic v letovišču Pinea, za vzdrževanje in obratovanje novega dela Športne dvorane Podmežakla dodatnih dvajset tisoč evrov. Za spodbujanje kmetijstva so namenili dodatnih pet tisoč evrov, dodatnih petdeset tisoč evrov pa za ureditev parkirišča na nekdanjem mini golfu nasproti železniške postaje. Za Razvojni center Jesenice v

skladu z novim poslovnim načrtom namenijo dodatnih 23 tisoč evrov. Do povečanja sredstev na nekaterih postavkah je prišlo zaradi zamika del - pri investiciji v Športno halo Podmežakla, v komunalno infrastrukturo v sklopu projekta Fiprom in pri gradnji in vzdrževanju gospodarske javne infrastrukture.

*Naj bodo prihajajoči prazniki polni toplote in veselja, leto 2011 pa naj vam prinese obilo sreče in zadovoljstva.*

**PLINSTAL®**

Plinstal center, Ul. Mirka Vadnova 2, 4000 Kranj, telefon: 04 201 78 00, odprto vsak dan od 7. do 19. ure, sobota od 7. do 13. ure

• INŠTALACIJSKI MATERIAL ZA CENTRALNO OGREVANJE • ELEKTROMATERIAL  
• VODOVODNE INŠTALACIJE • BELA TEHNIKA

# OBČINSKE NOVICE

## Nagrajene medicinske sestre

Srebrne znake so prejele tudi Alenka Rostohar in Jana Lavtižar z Jesenic ter Dragica Jensterle z Blejske Dobrave.

ANA HARTMAN

Društvo medicinskih sester, babic in zdravstvenih tehnikov Gorenjske je pred kratkim v Kranju najbolj zaslužnim članicam podelilo stanovska priznanja srebrni znak 2010. Med štirimi dobitnicami so kar tri iz občine Jesenice: medicinska sestra **Dragica Jensterle**, zaposlena v Psihiatrični bolnišnici Begunje, višja medicinska sestra **Alenka Rostohar**, ki dela v Zdravstvenem domu Jesenice, in diplomirana medicinska sestra **Jana Lavtižar**, zaposlena v Splošni bolnišnici Jesenice.

"Priznanje je pohvala za dolgoletno delo, ki ga jemljem z vso odgovornostjo in skrbnostjo. V Psihiatrični bolnišnici Begunje delam že 37 let, a so vsa ta leta minila izjemno hitro, saj mi je to delo zelo pri srcu, s sodelavci se dobro razumem," je povedala Dragica Jensterle, ki prihaja z Blejske Dobrave. Njeno področje je izvajanje psihiatrične zdravstvene nege na intenzivnih in odprtih oddelkih, kar od nje zahteva obilo potrpežljivosti, razumevanja in prijaznosti do bolnikov, njena velika priljubljenost med njimi pa dokazuje, da so te lastnosti pri njej izražene v polni meri. Znanje in izkušnje prenaša na mlajšo gene-



Alenka Rostohar

racijo. Aktivno je delovala v sindikatu medicinskih sester, v okviru civilne zaščite je bila odgovorna za prvo pomoč. Aktivno je sodelovala tudi pri organizaciji kulturnih in športnih aktivnosti, namenjenih bolnikom in zaposlenim.

Jeseničanka Alenka Rostohar je v Zdravstvenem domu Jesenice zaposlena 34 let: "To delo me izpopolnjuje, priznanje pa mi dokazuje, da sem delala dobro in da moram tako tudi nadaljevati." Vseskozi je bila patronažna medicinska sestra, od leta 2001 je vodja Patronažne službe. Delo v patronaži jo veseli, za človeka v stiski vedno najde čas. Poleg rednega dela v patronaži je že



Jana Lavtižar

več kot dvajset let koordinatorica in strokovna sodelavka v Šoli za starše, dvanajst let pa deluje tudi v metadonski ambulanti. Delo z odvisniki poteka zunaj rednega delovnega časa, od nje pa zahteva veliko znanja, potrpežljivosti in truda. Obseg njenega dela je zelo raznolik, zato veliko časa, tudi prostega, porabi za strokovno izpopolnjevanje.

Jana Lavtižar v jeseniški bolnišnici dela petnajst let. Zaradi izredne strokovnosti, profesionalnosti in organizacijskih sposobnosti je bila pred dvema letoma imenovana za glavno sestro na kirurškem oddelku. "Naše delo je vsako leto bolj naporeno. Vse več je nalog in doku-



Dragica Jensterle

mentiranja, bolniki so vse bolj zahtevni, tako da se je treba kar poglobiti in razvijati ob njih," pove diplomirana medicinska sestra z Jesenic. Pridobila je široko dodatno znanje s področja kirurške zdravstvene nege, njena ožja specialnost pa je delo s pacienti s črevesno stomo. Nenehno skrbi za strokovno rast in nadgrajevanje znanja, ki ga prenaša na mlajše kolegice v bolnišnici, študente zdravstvene nege in medicine ter dijake srednje zdravstvene šole, predava pa tudi na seminarjih in kongresih. V bolnišnici deluje v več projektih timih za izboljšanje kakovosti in varnosti na področju celostne oskrbe pacientov.

## Prenovljena sterilizacija

Nova centralna sterilizacija Splošne bolnišnice Jesenice je ena najmodernejših v Sloveniji.

MARJANA AHAČIČ

Konec prejšnjega tedna so v Splošni bolnišnici Jesenice odprli prenovljene in na novo opremljene prostore centralne sterilizacije. Novi prostori omogočajo boljši in poenoten postopek sterilizacije na enem mestu in s tem, kot poudarjajo v bolnišnici, zagotavljajo še večjo varnost bolnikov. Nova centralna sterilizacija, za katero je tristo tisoč evrov prispevalo Ministrstvo za zdravje, drugo pa Splošna bolnišnica Jesenice, bo po zagotovilih strokovne direktorice **Sandre Tušar** ena najmodernejših v Sloveniji. "Za našo bolnišnico je to zelo velika pridobitev, ki smo jo pripravljali dolga desetletja, pravzaprav vse odkar je bila leta 1989 zgrajena prva centralna sterilizacija. Od takrat naprej je namreč živa ideja o sterilizacijskem postopku vseh inštrumentov in vsega sanitetnega materiala na enem mestu. Zadovoljni smo, da imamo centralno sterilizacijo, ki je zgrajena



**Nove prostore sta na slovesnosti odprli Nataša Zakrajšek, "srce sterilizacije", kot jo je poimenovala Zdenka Kramar, pomočnica direktorja za področje zdravstvene nege, in nekdanja glavna medicinska sestra SB Jesenice Olga Blažič.**

po najnovejših evropskih standardih, vključno z nadtlakom v prostorih, ki omogoča doseganje aseptičnih delovnih razmer. V novi sterilizaciji imamo nameščeno moderno opremo z moni-

torji, ki omogoča sterilizacijo vsega sanitetnega materiala in instrumentov ter varno delo za zaposlene, saj jim ni treba rokovati z umazanim materialom," je še poudarila.

**PVC OKNA, VRATA, ROLETE IN ŽALUZIJE**

**MBA SCHÜCO**

JESENICE, 04/586 33 70  
GSM: 040/201 488

KRANJ, 04/236 81 60  
GSM: 051/ 621 085

**- za novogradnje  
- zamenjava starih oken**

[www.oknamba.si](http://www.oknamba.si)

POPUSTI SE NE SEŠTEVAJO!

**KUPON za 10% popust na storitve za mesec januar**

### V Savskih jamah urejajo sankško progo

Pri Sankaškem klubu Jesenice so se že lotili urejanja tekmovalne proge v Savskih jamah nad Jesenicami. Za uvod so z neba dobili kar bogato pošiljko snega. Odvečnega so odstranili, potem pa začeli polivati in utrjevati progo. Ob progi so namestili varovalno ograjo, nekaj so je tudi obnovili.

Progo urejajo skupaj s člani Sankaškega kluba Podljubelj. 15. in 16. januarja prihodnje leto bodo člani klubov Jesenice in Podljubelj skupni prireditelji glavne tekme sezone. To bo že tradicionalni in uveljavljeni Celinski pokal z udeležbo sankarjev iz več evropskih držav. Poleg tega tekmovanja bodo izvedli še vsakoletni Jelovčanov memorial, v načrtu pa imajo še nekaj drugih tekem. Po glavni januarski tekmi bo spodnji del proge namenjen tudi ljubiteljem rekreativnega sankanja. J. R.



Ekipa, ki ureja sankško progo.

## jeseniške novice

WWW.JESENICI.SI



Jeseniške novice so priloga Gorenjskega glasa

**IZDAJATELJ**  
Gorenjski glas, d. o. o., Kranj,  
Bleivsisova cesta 4, 4000 Kranj

**ODGOVORNA UREDNICA**  
Marija Volčjak

**STROKOVNA SODELAVKA**  
Božena Ronner, novice.jesenice@jesenice.si

**UREDNIKA**  
Urša Peternel, GSM: 041/570 942

**UREDNIŠKI ODBOR:**  
Božena Ronner, Vera Pintar, Urša Peternel,  
Monika Sušanj

**OBLIKOVNA ZASNOVA**  
Jernej Stritar, IlovarStritar d.o.o.

**TEHNIČNI UREDNIK**  
Grega Flajnik

**FOTOGRAFIJA**  
Tina Dokl, Gorazd Kavčič

**VODJA OGLASNEGA TRŽENJA**  
Mateja Žvižaj

Nenaročenih prispevkov in pisem bralcev ne honoriramo. Dolžina prispevka za objavo ali pismo za rubriko Pisma bralcev sme obsegati največ tri tisoč znakov s presledki in ne sme biti daljši od ene tipkane strani formata A4.

Jeseniške novice št. 24/letnik V so priloga časopisa Gorenjski glas št. 102, ki je izšel 24. decembra 2010. Jeseniške novice so priložene Gorenjskemu glasu in brezplačno poslane v vsa gospodinjstva v Občini Jesenice, izšle so v nakladi 25.970 izvodov. Tisk: Druck Carinthia GmbH & CoKG, St. Veit/Glan (Št. Vid na Glini), Avstrija. Distribucija: Pošta Slovenije, d. o. o., Maribor.

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 9771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Naslov: Bleivsisova cesta 4, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, fax: 04/201 42 13, e-mail: info@g-glas.si; mali oglasi in osmrtnice: tel.: 04/201 42 47 / Delovni čas: ponedeljek, torek, četrtek in petek od 7. do 15. ure, sreda od 7. do 16. ure, sobote, nedelje in prazniki zaprti. / Gorenjski glas je poltrednik, izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 19.000 izvodov / Redne priloge: Moja Gorenjska, Letopis Gorenjska (enkrat letno) in devet lokalnih prilog / Tisk: STYRIA Print Holding GmbH, St. Veit/Glan (Št. Vid na Glini), Avstrija / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izdoda: 1,50 EUR, letna naročnina: 140,40 EUR; Redni plačniki imajo 10 % popusta, polletni 20% popusta, letni 25 % popusta; v cene je vračunan DDV po stopnji 8,5 %; naročnina se upošteva od tekoče številke časopisa do pisnega preklica, ki velja od začetka naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/ 201 42 48.



# KRAJEVNA SKUPNOST

## Zaokrožila 101. leto življenja

JANKO RABIČ

Dobro razpoložena in z na novo urejeno frizuro je najstarejša Jeseničanka Kristina Tarman v svoji hiši v Podmežakli 16. decembra preživljala 101. rojstni dan. Minil je v običajnem vsakdanu skupaj z najstarejšim sinom Otonom, ki se je letos s Hrušice preselil k njej in skrbi zanjo. "Od stotega rojstnega dne je čas hitro minil. Nič posebnega ni bilo. Počutim se različno, včasih je bolje, včasih slabše, malo me daje revma. Da bi bilo le zdravje," nam je zapala, ko smo potrkali na njena vrata. Sin Oton je dodal: "V tem hudem mrazu je mama predvsem na toplem v hiši, sicer pa gre tudi še ven. Sama še poskrbi zase, jaz ji kuham in postorim ostalo." Prav na 101. rojstni je dobila tudi obisk iz svoje krajevne skupnosti Podme-



Slavljenka Kristina Tarman s predsednico KS Podmežakla Marino Kalan in sinom Otonom

žakla. Čestitke najstarejši krajanke je izrekla predsednica sveta KS Marina Kalan.

Kristina je v klepetu dejala, da se vedno rada udeležuje decembrskega srečanja za sta-

rejše. Tokrat pa se ni najbolje počutila, pa tudi zaradi hudega mraza je bila raje doma.



### Adventno dogajanje v Planini pod Golico

Advent je predbožični čas, ki pomeni pričakovanje. Najlepše je praznike pričakati v lepo okrašenem okolju. Že sama izdelava okrasov prispeva k tistim pravih prazničnim občutkom. Da je pričakovanje še lepše, pa poskrbi še prijetno druženje. V Planini pod Golico vse to združujejo že peto leto. Tudi letos so tako v sodelovanju z Ljudsko univerzo Jesenice konec novembra pripravili adventni delavnici izdelave čestitk in adventnih venčkov. Tako čestitke kot venčke so lahko udeleženci izdelovali dva dneva, čestitke pod budnim očesom **Romana Savinška**, izdelavo venčkov pa je vodila **Brigita Križman**. Delavnici sta zaradi obnove gasilnega doma potekali v Štefelinovi hiši, ki se je za vse zainteresirane izkazala za kar malo premajhno. In kot pravi **Helena Razingar** iz Sveta KS Planina pod Golico, tudi sneg ni oviral udeležencev delavnice adventnih venčkov, saj jih je bilo tudi drugi dan več kot dvajset. **M. S.**

### Starejšim srečanja veliko pomenijo

Člani svetov treh krajevnih skupnosti Mirka Roglja Petka, Staneta Bokala in Cirila Tavčarja na Plavžu na Jesenicah vsako leto v decembru več pozornosti namenijo starejšim prebivalcem. Za vse, ki so dopolnili osemdeset let in več, pripravijo srečanje z obdaritvijo, ki je že tradicionalno vedno v Osnovni šoli Toneta Čufarja. V vseh treh krajevnih skupnostih živi več kot tristo krajanov, ki so presegli omenjeno življenjsko prelomnico. Odziv na srečanje je vedno dober, letos so jih gostili okoli sto. Čestitke in želje po dobrem zdravju v letu 2011 so vsem izrekle predsednice svetov krajevnih skupnosti Vera Pintar (tudi kot podžupanja v imenu občine Jesenice) ter Ana Marija Korošec in Mili Ilenič. Pridružila se jim je tudi ravnateljica šole Branka Ščap. Vsakoletna srečanja vedno znova dokazujejo, da so starejši ljudje veseli takšne pozornosti. To je tudi priložnost, da se za nekaj ur umaknejo izmed štirih sten domov in stanovanj ter pokramljujejo s svojimi znanci. Letos jim je popoldan popestril Jernej Arh z domačimi vižami, ki jih je izvajal iz harmonike. **J. R.**



### Srečanje starejših iz KS Podmežakla

V krajevni skupnosti Podmežakla se vsako leto v decembru krajanji, starejši od sedemdeset let, srečajo v prostorih Kulturno športnega društva Bošnjakov Biser. Člani sveta krajevne skupnosti vedno poskrbijo za nekaj razvedrilnega programa in za darila. Letos so jim zaplesali člani Folklorne skupine Golica, Melita Jelen je spet zapela nekaj lepih pesmi ob spremljavi harmonikarice Marjane Komel, Darka Rebolj pa jim je povedala pesem Urška od Andreja Rozmana Roze. V imenu sveta krajevne skupnosti jih je pozdravila in jim izrekla voščilo ob novem letu 2011 predsednica Marina Kalan. Pridružil se ji je tudi župan Tomaž Tom Mencinger, ki je predstavil tudi načrte Občine Jesenice na območju omenjene krajevne skupnosti. V krajevni skupnosti Podmežakla živi več kot 140 prebivalcev, ki so dopolnili sedemdeset let in več. Letos se je srečanja udeležila približno polovica. Vse, ki se zaradi bolezni ali drugih vzrokov srečanja niso mogli udeležiti, pa bodo člani sveta obiskali doma in jih obdarili. **J. R.**



*Veščimo vam  
vesele božične praznike  
ter veselo, zdravo  
in srečno novo leto  
2011!*



**AS SUHA MONTAŽA  
Sadet Agič, s. p.**

Cesta maršala Tita 84,  
JESENICE  
GSM 041/499 896

- mansarde
- predelne stene
- spuščeni stropi
- stenske obloge

**Montaža s KNAUF  
sistemi**

**ŠIVILJSTVO  
Castello**

C. železarjev 14,  
4270 Jesenice  
tel.: 04/586-12-11

**Šivanje po meri  
in popravila**

**Delovni čas:**

pon. - pet.: 8. - 15. ure  
sreda: 8. - 18. ure



**VAJDEC**  
FASADERSTVO • STROJNI OMETI  
GSM: 041 584 227, FAX.: 04/ 583 62 31

ŽALUZIJE, ROLETE, ROLOJI, LAMELNE ZAVESE

**SENCILA**  
**NINO**  
JESENICE  
TEL: 04-584-01-00  
E.MAIL:  
NINO@JESENICE.NET  
IZDELAVA, MONTAŽA IN SERVIS

*Vesele praznike  
in vso srečo v novem letu  
vam želi vaša*

**OPTIKA MESEC**  
OČESNA AMBULANTA  
Titova 31, Jesenice, tel.: 04/5832-663

[www.optika-mesec.com](http://www.optika-mesec.com)

# KULTURA

## Koncert v okviru Glasbene mladine Slovenije

V Kosovi graščini so v okviru jubilejne, 20. sezone koncertnega cikla mladih Glasbene mladine Slovenije koncertirali mladi glasbeni umetniki Izidor Kokovnik (harmonika) in Airsting duo Luka Železnik (flavta) in Uroš Barič (kitara). Koncerti so bili oziroma še bodo v Sežani, Kranju, Ljubljani, Celju in na Jesenicah. Virtuoz na harmoniki Izidor Kokovnik je zaigral tako glasbena dela starih mojstrov kakor sodobnih skladateljev, ki so bila prava poslastica za ljubitelje resne glasbe. Podobna izrazita virtuozna sta tudi druga dva nastopajoča glasbenika: Uroš Barič in Luka Železnik. Več kot dve polni uri glasbenih užitkov so sicer maloštevilni poslušalci v avli Kosove graščine nagradili z dolgimi aplavzi. J. P.



## Skupinska pregledna razstava likovnih del

V prihajajočem letu 16. februarja bo minilo 65 let neprekinjenega delovanja likovnega kluba DOLIK - dolinskih likovnikov pri Kulturnem društvu Svoboda Tone Čufar Jesenice. To je bil prvi primer organiziranega druženja slikarjev samorastnikov v Sloveniji. Poleg likovnega izpopolnjevanja in druženja slikarjev v likovnih tečajih, skupinskega slikanja v naravi, udeležbe v likovnih kolonijah po Sloveniji so v svoj program uvrstili redno organizacijo likovnih razstav na Jesenicah, ki so se jim pridružile tudi fotografske, etnografske in druge razstave. Do trenutne razstave so DOLIK-ovci po podatkih Joža Varla ljubiteljsko organizirali in izvedli 1014 razstav, ki si jih je ogledalo skoraj sedemsto tisoč obiskovalcev. Tokrat je na ogled razstava likovnih del 22 slikark in slikarjev. Razstavljajo Franc Berce, Boleslav Čeru, Natalija Eralh, Marta Gašperlin, Janko Gašperlin, Edo Gregorič, Jože Horvat, Jaka Kobal, Vesna Sanja Koser, Zlato Lipovšček, Slava Mlakar, Ana Mikuž Višnar, Anton Modrijan, Janko Mohorič, Jože Pristavc, Marta Robič, Draga Soklič, Edo Vahič, Toni Vogrinčič, Marija Volarič, Marjan Židanek in Marjeta Žohar. J. P.



## Obisk dedka Mraza pri Muzejskem društvu

Člane Muzejskega društva Jesenice je obiskal dedek Mraz, in to na prednovoletnem družabnem srečanju, ki so ga imeli po predstavitvi brošure Kako so na Murovi včasih živeli. Društvo ima kar 189 članov in redno prirejajo predavanja in strokovne izlete. J. P.



# Kako so na Murovi včasih živeli

V brošuri so zbrali dvaindvajset zgodb, ki slikovito ponazarjajo življenje prednikov na Murovi.

URŠA PETERNEL

Kako so na Murovi včasih živeli je naslov najnovejše brošure, ki je nastala na študijskem krožku v organizaciji Ljudske univerze Jesenice in v sodelovanju z Gornjesavskim muzejem Jesenice in Občinsko knjižnico Jesenice. To je že sedma tovrstna publikacija, s katerimi želijo ohranjati kulturno dediščino na prav poseben način, z zapisova-

rove in Kosove ulice ter tudi nekaj takih, ki sedaj živijo drugje, vendar so njihove korenine na Murovi," je povedala Polona Knific. Osnovani so študijski krožek, v sklopu katerega so pripravili več srečanj v Kosovi graščini, poleg tega pa so izvedli tudi terensko delo. Obiskali so nekaj starejših prebivalcev, ki imajo bogato zakladnico spominov na življenje na Murovi včasih. Tako so zbrali dvaindvajset zgodb,

Doslej so v sklopu študijskih krožkov pripravili že šest brošur: Kako so na Jesenicah včasih jedli?; Po 2. svetovni vojni pa smo jedli takole; Kako so na Jesenicah včasih živeli?; Kako so v Planini pod Golico včasih živeli?; Kako so v vaseh pod Golico včasih živeli?; Kako so na Blejski Dobravi včasih živeli?

njem spominov domačinov. Kot je povedala Polona Knific iz Ljudske univerze Jesenice, so k sodelovanju povabili ljudi, ki jih zanima dediščina Jesenic z okolico, oziroma vse, ki radi obujajo spomine in so želeli svoje zgodbe iz preteklosti deliti z drugimi in tako poskrbeti, da zgodovina ne bi utonila v pozabo. "V program se je vključilo sedemnajst ljudi, večinoma prebivalcev Mu-

ki slikovito ponazarjajo življenje prednikov na Murovi, ter jih združili v brošuri. To so natisnili v tisoč izvodih in je brezplačno na voljo občanom Jesenic. Mentorice študijskega krožka so bile Polona Knific z Ljudske univerze Jesenice, Zdenka Torkar Tahir iz Gornjesavskega muzeja Jesenice in Nataša Kokošinek iz Občinske knjižnice Jesenice.



Pri pripravi brošure je sodelovalo 21 avtorjev, objavljenih pa je 24 prispevkov. Na sliki je ena od avtoric Andreja Svetina, ki je napisala prispevek Življenje pri Šadrniku in Stroju. / FOTO: JANEZ PIPAN

## Štirje letni časi skozi ustvarjalnost učencev

V razstavnem prostoru kulturnega doma na Slovenskem Javorniku je na ogled razstava z naslovom Štirje letni časi. Na ogled so izdelki, ki so jih ustvarili učenci iz Osnovne šole Poldeta Stražišarja in njihovi mentorji. Z njimi so ponazorili vse štiri letne čase J. P.



## Super ideja za darilo!

OBNDARUJTE SVOJE NAJDRAŽJE Z NAROČNINO NA GORENJSKI GLAS!

Naročnino lahko podarite v vrednosti, ki jo sami določite. Če se boste odločili za celoletno naročnino, vam bomo priznali še kup ugodnosti. Za več informacij nas, prosimo, pokličite, nam pišite ali se pri nas oglasite osebno!

Podarite nekaj lepega. Podarite naročnino na Gorenjski glas, ki za vas izhaja vsak torek in petek.



Za naročnine pokličite 04 2014241 ali pišite na e-naslov narocnine@g-glas.si

Gorenjski Glas

ZA VAS BELEŽIMO ČAS



# ZANIMIVOSTI, RAZPIS



MAG. KARMEN KLOBASA

## Praznični pomežik

Očarajte s pogledom. Očarajte z dih jemajočimi in osupljivo dramatičnimi trepalnicami. Pravijo namreč, da so oči ogledalo duše. Dajte jim priložnost, da se dokažejo ... Nekoč so si ženske trepalnice krasile z ogljem in jih vihale z vročimi kleščami, danes si jih barvajo z maskaro in krasijo. Umetne trepalnice so postale modni dodatek dogodkov in večernih zabav. Za decembrske zabave morajo biti nekaj posebnega. Umetne trepalnice je prvi uporabil ameriški filmski režiser D. W. Griffith v svojem igranem filmu. Naredil jih je iz človeških las in gaze. Na žalost jih je pozabil patentirati. Hit so iz njih naredile dive Marlene Dietrich, Joan Crawford, Twiggy in Liza Minelli, dokončno so se uveljavile v šestdesetih letih. Danes so nepogrešljiv lepotni dodatek v svetu filma, fotografije, mode in vse pogostejše tudi vsakdanji del ličenja. Narejene so tako iz pravih las, peres ali umetne mase. Na voljo so v enem kosu, ki ga prilepite tik ob liniji svojih trepalnic, ali kot posamezni čopki, ki ustvarijo videz gostote, kjer to želite. Pritrđite jih s posebnim lepilom, ki omogoči, da obstanejo tudi več tednov. Pri izbiri barve, oblike in dramatičnega učin-

ka ni meja. Kreativnost vsako leto predstavijo pri lepotni hiši Shu Uemura z lansiranjem posebne in omejene serije trepalnic. Letos jih je navdahnul praznični glamur. Kratke ali dolge, pisane, pernate, posute s kristali naredijo vaš pogled na svet skrivnosten in glamurozen. Nosite jih za dodatek! In naj se ta obvezno ujema z vašim stilom. Klasične dame boste verjetno posegale zgolj po zgoščevanju trepalnic, po vstavljenih čopkih. Nežne, sofisticirane, boste ujele vodne kapljice v obliki kristalov. Avantgardne dame bo očarala pajkova mreža. Mehki marabujčki bodo za Lady Gaga in njej podobne gospodične. Bodite ustvarjalne, pomežiknite nenavadno!

Ker se beremo zadnjič v tem letu, vam, dragi moji, želim, da bi ostali v stiku s seboj, da bi znali najti notranji mir, da bi se znali nasmehnuti, začutiti, kdaj je treba objeti, namesto se razjeziti, in kdaj je treba samo visoko dvigniti nogo zato, da prestopimo ovire. Srečno 2011!



FOTO: SEJEMSKO GRADIVO BOLOČNA

Izkoristite strokovne dosežke v svoj prid in stopite na praznično prizorišče z najlepšimi očmi. Modni dodatek, ki je tako poseben, kot ste posebne ve.

Umetne trepalnice naj se stilsko in barvno navezujejo na vašo garderobo.



FOTO: SEJEMSKO GRADIVO BOLOČNA

### Prednovoletno srečanje rekreativcev in športnikov

V prostorih Društva upokojencev Jesenice so pripravili družabno srečanje športnikov in rekreativcev, članov društva. Janez Komelj je med drugim orisal dejavnost v letu, ki odhaja, in programe za prihodnje leto, pripravili pa so še zanimivo predavanje Alojzija Babiča, ki je v sliki in besedi orisal peš hojo po znameniti romarski relaciji Camino Compostela v Španiji. J. P.



### Prijateljska druženja na delavnicah

Razvojna agencija Zgornje Gorenjske v okviru Točke vseživljenjskega učenja dvakrat mesečno organizira zanimive in poučne brezplačne delavnice. Udeleženci so pohvalili zlasti delavnice **Metoda Čufarja**, ki temeljijo na osebnih rasti in izboljšanju telesnega in psihičnega počutja. Predavatelji skupaj z udeleženci delijo svoje izkušnje in znanje, kako izboljšati kakovost življenja, medosebne odnose, kako prepoznati v sebi svoje poslanstvo, skrite potenciale, kako doseči ravnotežje med poslovnim in zasebnim življenjem, kako graditi na lastnih prednostih ... Udeleženci delavnic so občani občin Zgornje Gorenjske, ki redno obiskujejo delavnice, na katerih so pridobili veliko znanja in sklenili veliko prijateljstev. E. A.

### OBČINA JESENICE OBČINSKI SVET KOMISIJA ZA MANDATNA VPRAŠANJA, VOLITVE IN IMENOVANJA

Na podlagi 2. člena Odloka o priznanjih občine Jesenice in 3. člena Pravilnika o metodah dela komisije za izbiro kandidatov za priznanja občine Jesenice (Ur. list RS, št. 79/2004) Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja objavlja

## JAVNI RAZPIS ZA ZBIRANJE POBUD ZA PODELITEV PRIZNANJ OBČINE JESENICE V LETU 2011

**I. Priznanja občine Jesenice se podeljuje enkrat letno kot posebno obliko družbenega priznanja za izjemne uspehe na posameznih področjih. Vrsta priznanj občine Jesenice je določena v 4. členu Odloka o priznanjih in se podeljuje fizičnim in pravnim osebam (posameznikom in kolektivom).**

#### II. Priznanja občine Jesenice so:

- podelitev naziva častni občan občine Jesenice (podeli se največ en naziv);
- plaketa občine Jesenice (podelijo se največ tri plakete).

#### 1. Podelitev naziva častni občan občine Jesenice

Naziv častni občan občine Jesenice se podeli državljanom Republike Slovenije, ki so s svojim dolgoletnim delom pomembno prispevali k utrjevanju miru, razvoju in dosežkom na raznih področjih človekove ustvarjalnosti oziroma k ugledu in razvoju občine. **Podelitev naziva častni občan občine Jesenice ni vezana na denarno nagrado.**

#### 2. Plaketa občine Jesenice

Plaketa občine Jesenice je najvišje priznanje v občini Jesenice in se podeljuje:

Državljanom Republike Slovenije za njihove izjemne uspehe na posameznih področjih družbenega življenja in dela, s katerim so pomembno prispevali k razvoju in ugledu občine, gospodarskim družbam, zavodom, organizacijam in skupnostim ter društvom za izredne uspehe in dosežene rezultate, zaradi znanstvenega odkritja, inovatorstva, racionalizatorstva in za razvoj novih organizacijskih oblik, pomembnih in koristnih za ožjo in širšo skupnost.

Plaketo občine Jesenice se podeli, če predlagani kandidat najmanj 20 let dela in ustvarja na posameznih področjih, navedenih v 1. odstavku tega besedila.

#### III. Dokumentacija, ki jo je treba priložiti pobudi:

Pobuda za priznanje mora vsebovati poleg osnovnih in osebnih podatkov o posamezniku ali kolektivu tudi utemeljitev pobude, v kateri mora biti podrobno opisano delo predlaganega kandidata/kandidatke ali kolektiva s posameznega področja, upošteva se I. točko tega razpisa, ki je v skladu z besedilom 14. člena Odloka in določil Pravilnika o izbiri kandidatov za občinska priznanja občine Jesenice.

#### IV. V utemeljitvi posameznih pobud mora biti navedeno, za katero priznanje je pobuda vložena.

#### V. Kraj in izvedba odpiranja poslanih pobud za občinska priznanja je:

Pobude za priznanja občine Jesenice morajo pobudniki poslati v zaprti ovojnici na naslov: Občina Jesenice, Cesta železarjev 6, Jesenice, "Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja" do vključno petka, 21. januarja 2011, do 12.00.

Zapečaten ovojnic mora biti jasno označena "Ne odpiraj - priznanja občine Jesenice v letu 2010". Zapečaten ovojnic se lahko odda tudi v sprejemni pisarni sedeža Občine Jesenice, na Jesenicah, Cesta železarjev 6 (na naslov Komisije). Odpiranje ovojnic bo v torek, 25. januarja 2011, ob 16. uri v sejni sobi Občine Jesenice, Cesta železarjev 6 (nizko pritličje). Nepravčasne, nepravilno označene ovojnice in vsebinsko pomanjkljive pobude bo Komisija za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja v skladu z določili Pravilnika zavrгла.

Priznanja občine Jesenice v letu 2011 bo podelil župan občine Jesenice na prireditvi ob praznovanju občinskega praznika občine Jesenice 20. marca 2011.

Predsednica Komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja:  
Vera PINTAR



## ZANIMIVOSTI

## Dobri možje razveselili z darili

Pri Društvu upokojencev Jesenice so letošnja mesečna srečanja z znanimi osebnostmi v ponedeljek, 13. decembra, zaokrožili v prazničnem razpoloženju.

JANKO RABIČ

Voditeljica Albina Seršen je tokrat gostila prav zanimivo družino. To so bili decembrski dobri možje Miklavž, Božiček in dedek Mraz. Osrednji sogovornik je bil jeseniški župnik Andrej Ojstrež. Najprej je predstavil prvega decembrskega moža Miklavža. Bil je krščanski svetnik, znan je bil po svoji darežljivosti. V nadaljevanju pogovora se je vrnil v svojo mladost in povedal, kako so pri njih pričakovali darila od Miklavža. Zvečer so nastavili krožnike in hitro odšli spat. Spregovoril je tudi o božiču -



predvsem kot toplim družinskem prazniku, ki povezuje ljudi. Andrej Ojstrež je za-

tem odgovarjal na vprašanja, zakaj se je odločil za duhovniški poklic, povedal je, da

rad opravlja delo v sedanji župniji na Jesenicah. Večer je bil poln prijetnih presenečenj za obiskovalce. Vsi dobri decembrski možje so tudi zares prišli na obisk in vsem prinesli različna darila. Miklavž je s seboj pripeljal tudi parkeljne. Tudi petja ni manjkalo. Marjana Komel je s spremljavo harmonike poskrbela, da so vsi lahko zapeli božično pesem Sveta noč. Predsednik Društva upokojencev Jesenice Boris Bregant se je voditeljici Albini Seršen in vsem letošnjim gostom zahvalil za pomemben prispevek pri bogatitvi družabnega življenja v domu.

## Dedek Mraz obdaril otroke v vrtcih

JANKO RABIČ

Pri Zvezi društev prijateljev mladine Jesenice so tudi letos poskrbeli za obiske dedka Mraza s spremstvom v vseh vrtcih v občini Jesenice in Kranjska Gora. Tokrat je program s pesmijo in plesom pripravila skupina učencev podružnične šole Blejska Dobrava pod vodstvom mentoric Jane Lavtižar in Tine Kramar. Dedek Mraz je v vseh namenil veliko prijaznih besed in jim izročil darila.

Osrednja letošnja prireditve za otroke v občini Jesenice bo 27. decembra ob 17. uri v



Športni dvorani Podmežakla. Obiskal in obdaril jih bo dedek Mraz. Ob obisku dedka Mraza v vrtcu na Koroški Beli so združili še en prijeten dogodek. Tea-ter Bar z Jesenic je za vse otroke v vrtcih jeseniške občine podaril dvesto kompletov materiala za likovno ustvarjanje otrok. Samir Sula je dejal, da so se za ta korak odločili, ker želijo, da bi bili otroci čim bolj ustvarjalni pri različnih dejavnostih v vrtcih. Za lepo donacijo se je v imenu vseh vrtcev zahvalila ravnateljica Vzgojno-varstvene organizacije Jesenice Zdenka Kovač.

**5. SILVESTROVANJE ZA OTROKE**

**Trgovski center Bled, 31. 12. 2010 ob 15. uri**

**Program:**

- ❖ Mladi pevski talenti glasbene šole Osminka
- ❖ Predstava za otroke (Lučkovno gledališče Jesenice)
- ❖ Klovn Žare, Pismonoša Aljoša, Pika Nogavička
- ❖ Dedek Mraz z darili za vse otroke
- ❖ Medved Čalapinko
- ❖ Pujsek Papi, Levček

**500 kremnih rezin za otroke**

**Povezovalci programa: Zajček Sporty ter Miri in Dedek**

- ❖ brezplačna poslikava obraza
- ❖ simbolično odštevanje zadnjih sekund starega leta s podžupanom Tonijem Mežanom
- ❖ ob 16. uri odpiranje otroškega šampanjca
- ❖ žrebanje pisem želja za leto 2011 - glavna nagrada: enodnevni izlet v Benetke za 2 osebi **KOMPAS BLED**
- ❖ nagrade sponzorjev za izžebance

**Zaželeno je, da na silvestrovanje prinesete vsaj eno šolsko potrebščino (zvezek, ravnilo, barvice, svinčnik ...), RK Bled pa bo poskrbel, da bodo prišle v roke tistih otrok, ki jim bodo še kako prišle prav.**

Organizator: Športna agencija Sporty [www.sporty.si](http://www.sporty.si)

**www.toni.si** **aktivni oddih** **KS BLED**

## KUPON ZA ŽREBANJE PISMO ŽELJA ZA LETO 2011

V letu, ki prihaja, si želim: \_\_\_\_\_

Ime, priimek: \_\_\_\_\_

Naslov: \_\_\_\_\_

Starost: \_\_\_\_\_ Tel. št.: \_\_\_\_\_

E-pošta: \_\_\_\_\_

Kupon (če otrok še ne zna pisati, kupon izpolnijo starši) izrežite in ga pošljite na naslov: Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4000 Kranj, najkasneje do srede, 29. decembra. Lahko ga oddate tudi v nabiralnik na poslovni stavbi Gorenjskega glasa ali ga oddate v nabiralnik za žrebanje pred prireditvijo. Pogoj za podelitev prve nagrade je prisotnost na silvestrovanju, o drugih nagradah boste obveščeni po pošti.

## GG naročnine

E-POŠTA: [narocnine@g-glas.si](mailto:narocnine@g-glas.si), TELEFON: 04 201 42 41  
[www.gorenjskiglas.si](http://www.gorenjskiglas.si)



TJAŠA ROTAR

## Družabno življenje na Jesenicah pred drugo svetovno vojno (36. del)

## Krepitev duha in telesa pozimi (2. del)

Mnogi so smučali samo za rekreacijo in zabavo, otroci navadno kar na doma narejenih smučeh, veliko pa se jih je tudi udeleževalo raznih tekem v smučanju in teku na smučeh, tako na lokalni kot na višjih ravneh. Ti so bili v glavnem vključeni v društva (Atletski športni klub Gorenjec, Turistovski klub Skala, Svoboda in smučarski klub Bratstvo), ki so prirejala tekmovanja in imela svoje smučarske terene - na Črnem vrhu, Rožci in Pustem rovtu, Svoboda pa smu-

čarsko koč na Ravnah na Mežakli. Ker smučarji niso mogli postati profesionalci, so tudi najboljši za trening morali izkoristiti vsak prost trenutek, ki jim je ostal po delu (v glavnem v železarni), predvsem pa seveda nedelje. Po uspehih na pomembnih tekmah so društva za najbolj uspešne člane tekmovalce prirejala slavnostne sprejeme. Na Bratstvenih skakalnicah v Kurji vasi (16-metrski in 25-metrski) je mladina vadila smučarske skoke, bolj za zabavo ali pa tudi kar zares. Na Jesenicah je bilo precej priljubljeno drsanje. Že okrog

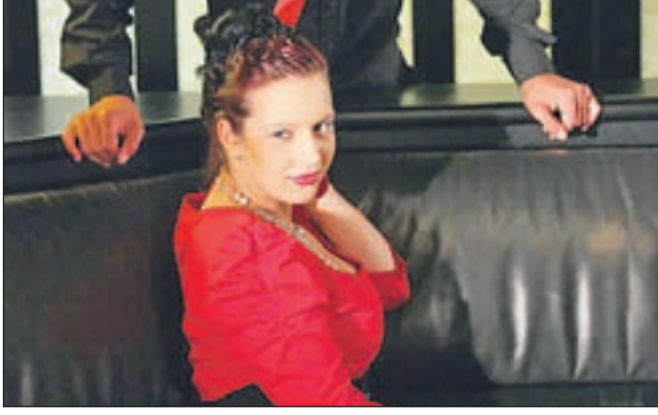
leta 1900 "so v Hrenovici pri ... Lukmanovi vili naredili ledeno ploskev z električno razsvetljavo za uradnike KID, kjer so se drsali tudi učitelji in kak delavski otrok, če je imel svetle kromaste drsalke, kar pa je bila prava redkost, zakaj otroci delavcev so imeli doma narejene železne, s katerimi so bili v Hrenovici nezaželeni. Na ledu so večkrat prirejali ples, za katere je igrala tovarniška godba". Delavski otroci so tako navadno le opazovali drsalce na lepem, "romantičnem" drsališču. Sami so drsali na naravnih drsališčih, konec 30. let pa tudi na urejenih

drsališčih za Jelenom in na dvorišču Sokolskega doma. Podmežaklo so si stari Korošci pripravili ledeno progo za "ajničanje" - kegljanje na ledu. Mladina je pod vodstvom Karla Vergleza tu pričela trenirati hokej na ledu. To so bili začetki jeseniškega hokeja, ki je kmalu dobil prostor na drsališču na nogometnem igrišču Bratstva. Mladina se je rada hodila tudi sankat na bližnje strmine. Priljubljena so bila sankališča okrog Svetega Križa. Najpogumnejši so se sankali s Črne vrha. Sankalci so si pogosto oddahnili v kaki gostilni.

Tako so v hotelu Belcijan prodali tudi po sedemsto čajev na večer. "Ljudje so se z Jesenic prihajali sankat. V hotel so se prišli ogret in "privezat dušo". Sanke sta medtem pazila dva uslužbenca. Sankali so se skozi Golo peč, naredili nekaj korakov do vrha Žbatnakovega polja, se spustili navzdol do Čufarja na Jesenicah, potem pa šli zopet nazaj." "Tu se je zbiralo in družilo staro in mlado. Ko so sankalci prišli do Jerce, so v gostilni spili čaj ali šilce močnega, nato pa se spustili v dolino. Posebno ob polni luni je bilo veliko smeha in veselja."

# ZANIMIVOSTI

## Videospot mlade jeseniške pevke



Komaj 18-letna Lea Grilc, ki prihaja z Blejske Dobrave, je pred dnevi predstavila videospot za svojo drugo pesem Pravljica ljubezni. Snemanje sicer malo bolj živahne balade je potekalo na Jesenicah na Stari Savi in na Bledu v Vili Bled. Kot pravi, je pesem delno tudi osebno izpovedna, govori pa o tem, da so v vsaki ljubezni ovire. Z njo je Lea želela tudi sporočiti, da ljubljene osebe ne smemo izpustiti že zaradi ene same ovire. Besedilo je napisala Urša Mlakar, za glasbo in aranžma je poskrbel Janez Repnik, za glasbene vložke pa Grega Farasin in Tomaž Kobil. Režije se je lotil Miha Dulmin, pomagala pa mu je Mirjam Bernard z ekipo. Kljub mladosti pa Lea ni neizkušena pevka, saj je s prvo samostojno pesmijo Na dlani že nastopila na festivalu Fens, trikrat pa se je preizkusila tudi na prireditvi Prvi glas Gorenjske. Petje izpopolnjuje pri Marti Zore, o kateri pravi, da jo na pevski poti podpira in ji pomaga pri raznih projektih. M. S.

## Prihodnost je v naših rokah



Na Osnovni šoli Koroška Bela so se vključili v mednarodni projekt ozaveščanja in izobraževanja za razvoj o problematiki podnebnih sprememb v državah v razvoju, s poudarkom na Afriki, ki ga vodi Slovenska Karitas. Zaradi različnih naravnih nesreč, kot so suše in poplave, prebivalci revnih dežel že sedaj občutijo veliko pomanjkanje pitne vode in hrane, širijo se številne bolezni, ogrožena so življenja ljudi. Pri pouku gospodinjstva so izvedli delavnico, na kateri so učenci naredili odtise svojih dveh rok. Na levi odtis so napisali, kaj oni sami lahko storijo za lepšo prihodnost, na odtis desne roke pa so napisali sporočilo politikom, kaj naj oni storijo za bolj čisto okolje. "Prek delavnic, kratkega filma in zgodbe so učenci spoznali, kakšno je življenje v Afriki, kako živijo njihovi vrstniki, kakšne so posledice podnebnih sprememb, kdo jih najbolj občuti ... Spoznali so, da je prihodnost v naših rokah in da tudi sami lahko kaj storijo, da bo lepša," je povedala profesorica biologije in gospodinjstva Manca Martinčič. U. P.

# Praznična ustvarjalnost šol

Srednja šola Jesenice in Osnovna šola Poldeta Stražišarja sta letos poskrbeli za posebej praznično decembrsko dogajanje v dvorani jeseniškega gledališča.



V dvorani gledališča so dijaki Srednje šole Jesenice pripravili božično-novoletni koncert, na katerem so nastopili šolski pihalni orkester, pevski zbor, rokovska skupina, posamezni dijaki z glasbenimi nastopi, kot gostje pa so se predstavili tudi člani Blejskega plesnega studia in pevci ljudskih pesmi KUD Triglav in KD FS Karavanke. I FOTO: PETER NOVAK



Dijakinje programa vzgojitelj predšolskih otrok so pripravile dramatizacijo pravljice. I FOTO: PETER NOVAK



Osnovna šola Poldeta Stražišarja je pripravila prijeten večer z nastopom učencev in njihovih mentorjev. I FOTO: JANEZ PIPAN



Nastopil je tudi celoten učiteljski zbor na čelu z ravnateljem Alenom Kofolom kot kitaristom. I FOTO: JANEZ PIPAN



Prodajna razstava izdelkov učencev je bila dobro obiskana. Dobrodelna akcija ima ime Aleševa soba 2010. I FOTO: JANEZ PIPAN

**Rovi pod starim Kranjem**  
www.tourism-kranj.si

**Žive jaslice**  
26. in 27. december  
od 17.00 do 20.00 ure

\*Število obiskovalcev na predstavo je omejeno.  
Vstopnice so v predprodaji v Kranjski hiši, Glavni trg 2, Kranj.

**Razstava jaslic 18. dec. - 6. jan.**  
\*ob rednih vodenih ogledih

SREBRNI SEJALEC 2009

KRANJ

MESTNA OBČINA KRANJ

Gorenjski Glas

Gorenjska Banka

OBČINA KRANJ

OBČINA KRANJ

**Veseli december v Kranju 2010**

31. december,  
ob 22.00 uri na Slovenskem trgu

Silvestrovanje na prostem  
**YUHUBANDA**  
ognjemet

27. - 30. dec. ob 17.00 uri - Glavni trg  
PRAZNIČNE DELAVNICE

27. in 30. dec. ob 18.00 uri - Glavni trg  
SPREVED DEDKA MRAZA

28. in 29. dec. ob 18.00 uri - Glavni trg  
SLOVENSKE POPEVKE Z METKO ŠTOK

27 - 31. dec. - Glavni trg  
BOŽIČNO NOVOLETNI SEJEM

31. december, ob 12.00 uri  
na Glavnem trgu  
Silvestrovanje za najmlajše  
**ČAROVNIK GREGA**

www.tourism-kranj.si

Obiščite stari Kranj s praznično ponudbo.

avtotehnavis, Nova KBM, 2S, Gorenjska Banka, Gorenjski Glas, Mercator, domplan, telemach, GVI, uni biro, KLIPING, CITROËN, BELY, OBČINA KRANJ, OBČINA KRANJ

## ZANIMIVOSTI

# Jeseničanka v dunajski operi

**Monika Bohinec, mlada jeseniška mezzosopranistka, je dobila mesto solistke v eni največjih opernih hiš na svetu, v Dunajski državni operi. Sanje vsake operne pevke so se Moniki, "jeseniški Carmenciti", uresničile!**

URŠA PETERNEL

O mladi jeseniški mezzosopranistki Moniki Bohinec smo nazadnje pisali pred skoraj natanko letom dni, ko je - angažirana v operni hiši v nemškem Mannheimu - zaslovela z vlogo Carmen, o kateri je sanjala že kot deklica in ki je sanjska vloga vsake mezzosopranistke. Z njo je navdušila nemško občinstvo, kritiki pa so ugotavljali, da ji je vloga enostavno pisana na kožo. Takrat smo o Moniki pisali kot o "jeseniški Carmenciti" ... Odtlej je Monika nanizala celo kopico zahtevnih vlog, in vmes - kot mimogrede - septembra odlično opravila avdicijo v Dunajski državni operi. Tako je pred kratkim podpisala pogodbo za mesto solistke v tej operni hiši, in sicer za kar dve sezoni 2011/2012 in 2012/2013. To je neverjeten uspeh in uresničitev Monikinih sanj. "Uresničila sem svoje sanje in dosegla svoj najvišji življenjski cilj. Dunajska državna opera je prva liga v opernem svetu in ena največjih svetovnih opernih hiš ter cilj vsake operne pevke," pravi Monika. Intervju je nastal po elektronski pošti, Monika je odgovore poslala iz nemškega Mannheimu, kjer živi od jeseni 2009.

Nazadnje smo o vas pisali kot o "jeseniški Carmenciti", ko ste začeli svojo kariero v Mannheimu in že takoj dobili glavno vlogo Carmen. Da bi nekoč peli Carmen, ste menda sanjali že kot majhna deklica.

"Carmen je vsekakor moja najpomembnejša vloga do sedaj. To je sanjska vloga vsake mezzosopranistke in vesela sem, da sem prav z njo pričela svojo kariero v Mannheimu. Kritiki so ugotavljali, da mi je ravno ta vloga tako rekoč pisana na kožo ..."

**Monika je prve ure solopetja pričela s petnajstimi leti na Glasbeni šoli na Jesenicah v razredu baritonista Jaka Jeraše, ki ji je odprl vrata v svet opere in jo navdušil zanjo. Po osnovni šoli se je vpisala na Srednjo zdravstveno šolo na Jesenicah, kjer je tudi maturirala, svojo glasbeno pot pa vzporedno nadaljevala na Srednji glasbeni šoli v Ljubljani pri prof. Doroteji Cestnik-Spasić. Leta 2005 je z odliko diplomirala na salzburškem Mozarteumu, na Univerzi za glasbeno in uprizarajočo umetnost na Dunaju pa je nato z odliko končala še magistrerij.**

**Katere vloge ste peli od takrat?**

"Poleg Carmen sem v sezoni 2009/10 pela v operah Rigoletto, Das Rheingold, Die Zauberflöte, Die Walküre, Parsifal, Roberto Devereux, obenem sem gostovala na Hrvaškem v Riješki operi v operi Adriana Lecouvreur. V projektih Ljubljanske opere, ki so bili uprizorjeni v Cankarjevem domu, pa sem gostovala v Bizetovi Carmen in Madame Butterfly. Pred kratkim sem v Frankfurtu operi gostovala v vlogi Rossweisse v operi Die Walküre, pod taktirko priznanega dirigenta Sebastiana Weigleja. Potem pa je tu še vloga Sare iz Donizettijeve opere Roberto Devereux, ki mi je bila do danes, lahko rečem, največji odrski izziv. Napisana je v zelo širokem glasovnem ambitusu in obsega 2,5 oktave, najvišji ton je visoki d, kar za mezzosopranski glas ni mačji kašelj, poleg vsega napisanega je pisana v sopranski legi in kot taka zelo zahtevna."

**In v katerih vlogah nastopate v letošnji sezoni?**

"Letošnjo sezono sem pričela z novo produkcijo kot Giulietta v Hoffmannovih pripovedkah. Trenutno pripravljam Ulriko v Verdijevev Un Ballo in Masheru, vlogo Laure in slepe v operi La Gioconda, Suzuki v Madama Butterfly. Poleg tega še vedno pojem ponovitve oper Carmen, Die Zauberflöte, Parsifal, Cavalleria Rusticana ... Pripravljam se tudi na vlogo Čarovnice v Rusalki, ki mi bo omogočila nastop pred domačim občinstvom konec januarja 2011 v Cankarjevem domu. Potem je zanimiva tudi vloga Czipre v opereti Zigeunerbaron, s katero bom gostovala v poletnem operetnem festivalu v Mörbisch am See v bližini Dunaja v poletju 2011."

**Torej ste res polno zaposleni, vmes pa ste, zdi se, kar mimogrede "skočili" še na avdicijo v Dunajsko državno opero. Kako je prišlo do tega?**

"Proti koncu lanske sezone sem imela na Dunaju v Konzerthausu koncert, kjer sem ob spremljavi orkestra odpela nekaj opernih arij. Na koncertu so bili med publiko tudi glavni ljudje iz Dunajske državne opere. Tako sem dobila povabilo na avdicijo, ki sem jo na Dunajski državni operi opravila v začetku septembra 2010. Ko sem dobila povabilo, sem si predvsem mislila: 'No ja, pa poskusimo ...' Po opravljeni avdiciji so mi takoj ponudili mesto solistke, ampak sem za to sezono žal že imela podpisano pogodbo z opero v Mannheimu, tako da to ni bilo mogoče. Tako sem podpisala pogodbo za mesto solistke za prihajajočo sezono 2011/2012. Konec oktobra sem imela pogodbo za naslednji dve sezoni že v rokav, vse je šlo tako zelo hitro, da kar nisem mogla verjeti."

**Sliši se neverjetno in menda le z redko katerim solistom sklenejo pogodbo kar za dve sezoni. Kdaj se torej selite na Dunaj?**

"Na Dunaju pričnem z delom 1. septembra 2011. Priznati moram, da sem o slavni Dunajski operi sanjala že kot majhna deklica. Ko sem bila v 4. razredu nižje glasbene šole na Jesenicah, sem prvič z veliko radovednostjo s starši odšla na Dunaj. Nikoli ne bom pozabila občutkov, ki so me prevzeli, ko sem z mamo stala pred veliko, razkošno in mogočno arhitekturo Dunajske opere in zrla vanjo z odprtimi usti ... Kar sapo mi je jemalo ob pogledu nanjo. Spominjam se, da sem pocukala mamo za rokav in jo vprašala, če bom kdaj pela tu ... Spominjam se tudi, kako sem se ob zaključnem koncertu na Srednji glasbeni šoli v Ljubljani šalila s prijatelji in mi je prijatelj Bojan rekel, da hoče karto v deseti vrsti na sredini, ko bom pela v Dunajski državni operi. No, sedaj je minilo sedemnajst let od mojega prvega oglada Dunaja in devet let od mojega zaključnega koncerta. In Bojana bo karta v deseti vrsti na sredini vsekakor čakala!"

**V tujini ste že več kot osem let, za vami so štiri leta diplomskega študija v Salz-**



**"Jesenice in Slovenijo nosim vedno v srcu in za obisk domačega kraja izkoristim vsak prosti trenutek. Vsa ta leta ohranjam stik z domovino in svojimi najbližjimi, saj jih zelo pogrešam. Sodobna tehnologija, kot so Facebook, internet in telefon, mi omogočajo še vedno pristen stik in komunikacijo, tako da sem oborožena z vsemi novicami z Jesenic in iz Ljubljane. Trenutki, ko se vrnem domov in preživim nekaj časa s svojo družino in prijatelji, so res posebni in priznam, da mi je kar hudo, ko moram oditi potem nazaj v tujino."**

**burgu, poltretje leto magistrskega študija v Salzburgu in na Dunaju in leto v Mannheimu. Kako ste se navadili življenja od doma, na tujem?**

"Življenje je predvsem delavno in zase tako rekoč nimam časa. Dopoldne sem večinoma na scenskih oziroma muzikalnih vajah, zvečer, za vikende in za praznike pa sem na odru. Kar imam prostega časa, ga izkoristim za kak sprehod v naravi. Najbolj naporno je obdobje od septembra do decembra, saj je veliko vaj priprav, predstav ... To je čas, ko se postavi na noge program za celotno sezono. Potem ko so projekti pripravljeni in jih samo še izvajamo na odru, pa se najde malo več prostega časa."

**Ali ohranjate stik s Slovenijo? Kako pogosto se vračate domov na Jesenice?**

"Jesenice in Slovenijo nosim vedno v srcu in za obisk domačega kraja izkoristim vsak prosti trenutek. Vsa ta leta ohranjam stik z domovino in svojimi najbližjimi, saj jih zelo pogrešam. Sodobna tehnologija, kot so Facebook, internet in telefon, mi omogočajo še vedno pristen stik in komunikacijo, tako da sem oborožena z vsemi novicami z Jesenic in iz Ljubljane. Trenutki, ko se vrnem domov in preživim nekaj časa s svojo družino in prijatelji, so res posebni in priznam, da mi je kar hudo, ko moram oditi potem nazaj v tujino. Od doma sem tokrat že od 9. septem-

bra, ampak za božične in novoletne praznike bom doma in se jih zelo veselim, januarja pa me že čakajo scenske vaje za Rusalko v Ljubljani."

**S podpisom pogodbe v Dunajski državni operi so se uresničile vaše sanje. Pa prihodnost?**

"Res je, uresničila sem svoje sanje in dosegla svoj najvišji življenjski cilj. Dunajska državna opera je prva liga v opernem svetu in ena največjih svetovnih opernih hiš ter cilj vsake operne pevke. Svojo prihodnost naslednji dve leti vidim na Dunaju, kaj se bo zgodilo potem, pa ne vem in o tem tudi ne razmišljam preveč. Živim za danes in se trudim, da svoj poklic opravljam predano, strokovno in tako dobro, da sem sama zadovoljna. Ni lepšega občutka kot to, da občinstvo navdušeno zapusti predstavo in da kritiki napišejo dobro kritiko o njej."

**Ali svojo operno prihodnost vidite v tujini ali morda načrtujete vrnitev domov?**

"Trenutno si nabiram izkušnje na velikih odrih Evrope, v prihodnosti pa upam, da se bom lahko vrnila domov in umetniško nadaljevala pot v Ljubljanski operi pred domačim občinstvom."

# ZANIMIVOSTI

## Kako je nastala pesem Sveta noč

PETER NOVAK

Leta 1995 so odkrili dokument, ki dokazuje, da je Joseph Mohr besedilo pesmi napisal že leta 1816 v Maria-pfarr im Lungau. Do tega senzacionalnega odkritja je vladalo prepričanje, da je pesem v celoti nastala v Oberndorfu in Arnsdorfu pred bo-

primerno uglasbi za dva solistična glasova in zbor ob spremljavi kitare." Tako je bila pesem Sveta noč zaradi pokvarjenih orgel prvič zapeta ob spremljavi kitare. Po Gruberjevih besedah naj bi Sveto noč na Tirolsko ponesel Karl Mauracher, ki mu je v Arnsdorfu popravil orgle. Ta si je pesem, ki mu jo



žičnim večerom leta 1818. Takrat je bila zagotovo prvič zaigrana in zapeta, za kar naj bi bile krive miši, ki so uničile orgelski pozitiv, na katerega pesem ni bilo mogoče igrati. Sveta noč je v Nemčiji sprva zaslovela kot tirolska ljudska pesem. Pruskemu kralju Friedrichu Wilhelmu IV. je bila pesem zelo všeč in prav njemu gre zahvala, da sta avtorja pesmi danes znana. Njegov dvorni orkester se je leta 1854 obrnil na samostan sv. Petra v Salzburgu s prošnjo, da bi dobil kopijo te pesmi, ki so jo po zmoti imeli za delo Michaela Haydna. Pri tem so slučajno naleteli na še vedno živega skladatelja Franza Xaverja Gruberja, ki je bil takrat župnijski zborovodja v Halleinu. Ta je v Verodostojni razlagi o nastanku božične pesmi Sveta noč 30. decembra 1854 zapisal: "Bilo je 24. decembra 1818, ko je takratni kaplan g. Joseph Mohr iz novoustanovljene župnije sv. Nikolaja v Oberndorfu prispel k organistu in učitelju v Arnsdorfu Franzu Gruberju in mu izročil pesem z naročilom, naj jo

je Gruber zaigral, zapomnil in jo potem zaigral ter zapel povsod, kjer je popravljaj orgle. Iz Tirolske so jo po svetu razširili majhni potujoči družinski zbori, ki so sprva peli na božičnih sejmih v Nemčiji, nato v Rusiji in Angliji. Leta 1839 so jo na božični dan Rainerjevi otroci prvič zapeli tudi v Ameriki, to je bilo v New Yorku. V Ameriki, v Frankenmuthu, stoji tudi velika kopija spominske kapele in več kot tristo plaket s prevodi Svete noči. Tudi v Oberndorfu danes stoji spominska kapela Sveta noč, saj so morali cerkev sv. Nikolaja, kjer je bila Sveta noč prvič zapeta in zaigrana, zaradi večkratnega poplavljanja reke Salzaca podreti, na njeno mesto pa so postavili spominsko kapelo. Naredili so tudi mogočen napis, ki danes varuje kapelo in Oberndorf pred poplavami. V slovenščino je Sveto noč prvi prevedel pesnik in dramatik Radoslav Silvester. Leta 1871 pa jo je prevedel tudi Jakob Aljaž, ki jo je ob spremljavi kitare v slovenščini tudi prvi zapel.

### Vabilo na "tapkanje"

Vabim vse, ki si želijo spoznati tehniko tapkanja - EFT, da se nam pridružijo v četrtek, 6. januarja 2011, ob 18. uri v sejni sobi v pritličju Zdravstvenega doma Jesenice. Kaj je pravzaprav tapkanje? Večina poimenuje to tehniko trkanje oziroma izraz tapkanje izvira iz angleške originalne besede "tapping". Tapkanje je zaporedno hitro pritiskanje konic prstov (kazalca in sredinca) po energijskih točkah. Metoda EFT je bila prvotno razvita zato, da bi nadgradili psihoterapijo, najnovejša spoznanja in odkritja pa so, da si lahko vsak posameznik s to metodo pomaga k izboljšanju zdravja in počutja, pri hujšanju, odvajanju od kajenja, za čustveno stabilnost ... EFT je zelo uspešna tehnika samopomoči. Tečaj bo vodila priznana strokovnjakinja za tapkanje Pika Rajnar in traja dve uri. Cena: 10 evrov. Informacije: vasiljka.kokalj@zd-jesenice.si in na tel. številki 04/5868 101

## Praznični koncert Golice

JANKO RABIČ

Folklorna skupina Golica, ki deluje v okviru Kulturnega društva Vintgar Blejska Dobrava, je letos že drugič zapored popestrila praznična decembrska dogajanja v občini Jesenice. V polni dvorani Gasilskega in kulturnega društva na Blejski Dobravi je pripravila koncert s plesnim in glasbenim programom. Člani skupine so zaplesali predvsem gorenjske plese, ki jih med letom predstavljajo na različnih nastopih. Večer pa je bil tokrat še bolj kot običajno obarvan glasbeno z osrednjim gostom, pevcem Stanetom Vidmarjem. Njegove pesmi in spremne besede sežejo do srca predvsem starejši publiki. Omenimo še, da je za Folklorno skupino Golica, ki jo vodi Vera Piščanec, drugo



leto zavzetega dela. Še naprej vadi in nastopa; v svojem kulturnem poslanstvu želi doseči še več. Letos je imela predvsem nastope za goste po hotelih na Bledu in v drugih krajih, tudi v sosednji Avstriji. Člani so bili povabljeni in

se z veseljem odzvali na Kras, kjer je tamkajšnji KUD Temnica praznoval stoletni jubilej. Nastopili so skupaj z zamejskimi Slovenci iz Trsta. Že drugič zapored pa so tudi nastopili v Cankarjevem domu v Ljubljani v okviru

srečanja Za tretje življenjsko obdobje. Velika želja članov skupine je še vedno, da bi v svoje vrste privabili več mladih. Tako bi lahko lažje nadaljevali tradicijo ohranjanja ljudskih plesov, pesmi in običajev.

## Belokranjski folklorni večer

JANKO RABIČ

Prednovoletni koncert folklorne skupine KUD Triglav Slovenski Javornik-Jesenice je vsako leto v decembru osrednji dogodek v občini Jesenice na področju ohranjanja in negovanja plesov, pesmi in običajev. Tako je bilo tudi letos, ko je polna dvorana obiskovalcev v Kulturnem domu na Slovenskem Javorniku z lepimi aplavzi nagradila izvajalce programa. Tokrat so koncertu dali naslov Belo, ki ni belo. V odrski postavitvi so se osredotočili na Belo krajino. S plesi, pesmijo, glasbo in oblačili so pričarali ta del Slovenije. Poleg članov folklorne skupine so z več pesmimi nastopili pevci ljudskih pesmi pri druš-



tvu. Še enkrat se je izkazala resnost vseh ustvarjalcev programa na visoki kvalitetni ravni. Da je bil utrip Bele krajine še pristnejši, so poskrbeli gostje, člani folklorne skupine Oton Župančič iz Vinice, posebej je navdušila njihova tamburaška skupina.

Dodajmo še, da je bilo za KUD Triglav Slovenski Javornik-Jesenice tudi letošnje leto tudi sicer pestro in razgibanost. Folklorna skupina se je kot že vrsto let doslej uvrstila na državno srečanje, godci in pevci so nastopali na območjih srečanjih. Folklorna sku-

pina je imela različne nastope predvsem po Sloveniji. Planirani gostovanji v drugih državah sta odpadli zaradi težav s strani organizatorjev. Veliko optimizma in delovne vneme pa je za vse v društvu tudi leto 2011. Predvsem bo z znamenju 20-letnega jubileja.

## Dejavno srbsko društvo

KAJA BETON

Konec novembra je Kulturno prosvetno športno društvo Vuk Karadžić, ki ima sedež v Radovljici, združuje pa tudi mnoge člane z Jesenic, v spomin na srbskega jezikoslovca, etnografa in reformatorja srbskega jezika, po katerem društvo nosi tudi ime, v Kropi organiziralo prve Vukove dneve. Kot so povedali v nagovoru ob prireditvi, želijo na ta način ohraniti spomin na Vuka Karadžića ter hkrati predstaviti svoje delo. Društvo šteje okoli sto članov, ki prihajajo iz vseh občin zgornje Gorenjske, in kot je povedal predsednik društva Milan Stojanović, članstvo ni pogojeno z narodnostjo, ampak sprejmejo vsakogar, ki prispeva k uresničevanju skupnih ciljev. Društvo ima različne sekcije. Na prireditvi so se



predstavile folklorna sekcija, ženska pevska skupina in literarna sekcija, poleg teh pa v okviru društva delujeta še ekipa malega nogometa in šahovska sekcija. Društvo vsako leto organizira več kulturnih in športnih prireditev. Vsako leto februarja se s prireditvijo Zavičajno večer spominjajo kulture Srbov z območja Bosne in Hercegovine, konec julija

imajo Vidovdansko proslavo, 8. novembra praznujejo Mitrovdan, Vukovi dnevi pa so bili letos organizirani prvič. Poleg kulturnih prireditev organizirajo tudi turnirje v malem nogometu, šahu in pikadu. Najbolj aktivni sta folklorna skupina in nogometna ekipa, ki nastopata po celi Sloveniji in tudi v tujini. Bili so že v Avstriji, Švici, na Madžarskem, v Srbiji

ter Bosni in Hercegovini. Pohvalijo se tudi s humanitarnim delom, saj so že večkrat pomagali ljudem v stiski in nastopali na humanitarnih prireditvah. Društvo je bilo ustanovljeno maja 1994 z namenom ohranjanja kulturne dediščine in identitete srbskega naroda v Sloveniji, so pa tudi člani Zveze srbskih društev s sedežem v Ljubljani.

## ZANIMIVOSTI

## Srečanje jeseniških sedemdesetletnikov

V Kolpernu je potekalo srečanje tistih Jeseničank in Jeseničanov, ki so bili rojeni leta 1940. Glavni organizator je bil Boris Bregant, ki je tudi sam letos dopolnil sedemdeset let.

URŠA PETERNEL

"Po seznamu prebivalcev nas je na Jesenicah takih, ki smo rojeni leta 1940, kar 196. Od tega nas je bilo na Jesenicah rojenih več kot 150, drugi so se priselili od drugod. Večinoma se poznamo med seboj, bodisi iz šole, železarne, uradov ...," je povedal Boris Bregant, glavni organizator

srečanja občanov, rojenih leta 1940, in tudi sam sedemdesetletnik. Srečanje je potekalo 9. decembra v banketni dvorani Kolperna, udeležilo pa se ga je prek petdeset jeseniških sedemdesetletnikov. "Smo zadnja predvojnna generacija, preživeli smo dve vojni, drugo svetovno in osamosvojitveno, tri velike potrese ... Zgodilo se nam je

več kot povprečni generaciji, a kljub temu izgledamo kar dobro ... Smo trpežna in srečna generacija," je generacijo opisal Bregant. Med njimi so uspešni gospodarstveniki, politiki, kulturniki ... Srečanje je bilo namenjeno predvsem druženju, pogovorom in obujanju spominov na preteklost. Ogleдали so si nekaj kratkih fil-

mov o Jesenicah, za kulturni utrip sta poskrbeli harmonikarica Marijana Komel (tudi sama sedemdesetletnica) in mezzosopranistka Melita Jelen (ki bo 70. rojstni dan praznovala prihodnje leto), za zabavo pa ansambel Veterani, v katerem sta prav tako dva sedemdesetletnika: Milan Čučnik za bobni in pevec Matija Cerar.



Večer v banketni dvorani Kolperna je bil namenjen druženju, pogovorom in obujanju spominov na preteklost.



Sedemdesetletnica Marijana Komel, njen mož Janez (ki bo okrogli jubilej praznoval prihodnje leto) in Ernest Pušnik, prav tako iz generacije 1940.



Gruča mladostnih sedemdesetletnikov na čelu z glavnim organizatorjem srečanja Borisom Bregantom (prvi z leve)



Še dve mladostni članici generacije 1940: Olga Prezelj in Majda Gomilšek



Na srečanje je prišlo več kot petdeset občanov, rojenih leta 1940. Sicer pa je letos 70. rojstni dan praznovalo kar 196 Jeseničank in Jeseničanov.

## Ocvirki in pohvale



Ena od jeseniških izložb, ki so jih lepo uredili v teh predprazničnih dneh, je izložba trgovine Miksi.



Prometni znaki najbolje služijo, če so na svojem mestu. Komu služi smerokaz prometnega znaka, pa tudi najboljša komisija ne bi ugotovila. Morda pa je prišlo do poškodbe v času pluzenja snega?



Ogorčena občanka nas je ob zadnjem sneženju obvestila, da so stopnišča v oba trgovska centra na Stari Savi še vedno nevarna za pešce, saj je pošteno padla. Klicala je na komunalo, kjer so ji povedali, da niso pristojni za to površino, so pa trgovcem ponudili svoje storitve in ni bilo dogovora. Trgovci, ki vsak teden dajo veliko denarja za obveščanje o svojih prodajnih akcijah, očitno nimajo denarja za čiščenje dostopa za pešce do svojih trgovin.



Na Stari Savi je večje delovišče, zato sta okolica muzeja in pot proti trgovinam uradno zaprti za pešce. Kljub temu mnogi lezejo pod trakom in s tem ogrožajo svojo varnost.

BESEDILO IN FOTOGRAFIJE JANEZ PIPAN

# ZANIMIVOSTI

## Sudoku s končno rešitvijo

Mrežo izpolnite tako, da bodo vsaka vrstica, vsak stolpec in vsak manjši kvadrat vsebovali številke od 1 do 9. Ob pravilni rešitvi boste v označeni vrstici, če zamenjate številke s črkami (1 = E, 2 = P, 3 = N, 4 = Š, 5 = S, 6 = I, 7 = O, 8 = V, 9 = T), od leve proti desni prebrali rešitev. Rešitev iz prejšnje številke je HUMORESKA.

1	3	8	6					
		7					6	
	9		4	2	3		8	
6				9	5		1	
	7	4			8	2		6
	4		1	3			5	
		2		5	7	1		
	5		7		6	9		

## Nagrajenci križanke iz prejšnje številke

Pravilno geslo križanke iz prejšnje številke se glasi **OBIŠČITE NAS TUDI V NOVEM LETU**. Sponzor križanke je Frizerski salon Dani&Tanja na Titovi 29 (bivši Hotel Korotan) na Jesenicah, GSM 030/396 816, ki podarja naslednje nagrade: 1. podaljševanje nohtov (njihova nova storitev): **Maša Pavlovič**, Jesenice, 2. ženska fen frizura: **Alenka Trampuš**, Jesenice, 3. moško striženje: **Milan Stojanović**, Kropa. Čestitamo! Za nagrade se oglasite v Frizerskem salonu Dani&Tanja na Titovi 29!

# Potice koktajl

**Zakaj za praznik ne bi poskusili speči nekoliko drugačne potice - potice koktajl? Recept povzemamo po knjigi Štruklji in potice avtorjev Janeza Štruklja in Andreja Goljata.**

URŠA PETERNEL

Potice koktajl so majhne potičke, katerih velikost ne presega enega ali dveh grižljajev. Lahko so slane ali sladke. Debelost potice naj ne presega 3,5 do 4 cm premera.

Zanje potrebujemo:

Testo iz bele moke za potico: 50 dag bele moke (tip 400 ali 500), 4 dag kvasa, 6 dag margarine, 8 dag sladkorja, 2 jajci, približno 2 dl mleka, rum, limonino ali pomarančno lupino, vaniljin sladkor, sol.

Moko stresemo v posodo, lahko jo presejemo, in dodamo sol. Posebej v manjši posodi v mlačnem mleku ali vodi raztopimo kvas. V drugi posodi zmešamo jajca, sladkor, rum, vaniljin sladkor, limonino ali pomarančno lupino. Segrejemo mleko, raztopimo maščobo. Moki dodamo toplo mleko, premešamo in dodamo zmes z jajci, sladkorjem, rumom in aromami. Znova

premešamo, dodamo kvasec in maščobo, vse zmešamo v srednje goste testo, ga zgnetemo le toliko, da postane elastično v notranjosti in gladko na površini. Pazimo, da se ne prijema posode in da ne zamešamo pretirdega testa. Testo pokrijemo in pustimo vzhajati - na sobni temperaturi. Količina testa naj se podvoji; enkrat ga premesimo. Testo razvaljamo zelo na tanko, na debelino dva do tri milimetre. Lahko uporabimo različne nadeve, sladke ali slane, denimo orehovega, skutnega, lešnikovega, makovega, lahko po z maslom namazanem testu potresemo cela orehova jedrca, kot nadev uporabimo pršut, ocvirke ... Ena količina testa zadostuje za osem potiček dolžine 24 cm. Testo namažemo, potičke tesno zavijemo do debeline 3,5 cm, jih takoj tesno zavijemo v poolleno aluminijasto folijo, le koncev ne zapremo, kajti potičke morajo še vzhajati. S tem ko jih po debelini tesno zavijemo, jim



preprečimo pridobivanje prostornine, med vzhajanjem pa se nekoliko podaljšajo. Tik preden jih damo v pečico, jim zavijemo konce, tako da na vsaki strani pustimo še za debelino prsta prostora. Pri peki pazimo,

da se ne dotikajo med seboj. Najlepše se pečejo na mrežici. Pečemo jih dvajset minut. Ohlajamo jih v foliji in odvijemo šele hladne. Narežemo jih na centimeter debele rezine.

Dober tek!

Sponzor križanke je trgovina **KIARA TEKSTIL, Jozo Bučić, s. p., GSM 040/320 706**, v Tuš centru na Jesenicah. Trgovina z oblačili in športnimi dresi znamke SPALDING. Za izžrebanih pet reševalcev pravilno rešene križanke prispevajo po 10 EUR pri nakupu v trgovini KIARA TEKSTIL.

Rešitve križanke (nagradno geslo, sestavljeno iz črk z oštevilčenih polj in vpisano v kupon iz križanke) pošljite na dopisnicah do ponedeljka, 10. januarja 2011, na Gorenjski glas, Bleiweisova cesta 4, 4001 Kranj, p. p. 124 ali vržite v naš poštni nabiralnik.

		SPONZOR DANAŠNJE KRIŽANKE JE TRGOVINA V TUŠ CENTRU ????? MODNA OBLAČILA IN ŠPORTNI DRESI SPALDING	IZDELEK, NAREJEN Z VLVANJEM STALJENE KOVINE	KDOR SE UKVARJA Z REKLAMO	IVO ANDRIČ	SLUŽABNIK	ČRKA ZA ROČNO STAVLJENJE	SREČNO NOVO LETO VAM ŽELI UO JESENIŠKIH NOVIC	SKUPINA SKUPAJ POTUJOČIH LJUDI V PUŠČAVI	UMETNIŠKO IME FILMSKE IGRALKE IDE KRAVANJE	DAN V TEDNU	ZELIŠČAR	1	3	
		PRID. DOBIT				12		ČOPIČ (ZASTARELO)					2	10	
		OLEPŠEVALEEC RESNIČNEGA STANJA	3					ZORAN OGRINC					3	11	
		PTICA SEVERNIM MORJEM NJORKA			RABA GLINASTA PIŠČAL JAJČASTE OBLIKE					6			4	12	
		DRSNI TIR PRI KARNISI, TIRNICA						JUNAK TRDINOVE NOVELE					5	9	
		NENADEN, MOČEN VOJAŠKI NASKOK						EDO TORKAR					2	12	
		PREDMET POGOVORA		1				IME ARGEN. POLITČARKE PERON STEBER (NAREČNO)					6	13	
		ACETANTNI ELEKTROIZOLATOR MAJHNA KOST				9							7	5	
VELIKO USPEHA PRI REŠEVANJU IN SREČE PRI ŽREBU	DEL CELOTE, KOS	ZNAMKA ITALIJANSKIH MOTORNIH KOLES	ZLI DUH, PRINCIP ZLA PRI STARIH PERZLICH	KIARA TEKSTIL JOZO BUČIČ TUŠ CENTER JESENICE	SILVO TERŠEK	SUNKOVITO PREMIKANJE DELOV ZEMELJSKE SKORJE	VELIKA ŽIVOBARVNA PAPIGA	AVTOMOBILSKA OZNAKA KRŠKEGA		JED IZ RIŽA IN MESA LEVI PRITOK REKE PAD V ITALIJI			TOMAŽ DOMICELJ	5	7
		14		BELGIJSKO ZDRAVILIŠČE				PRIOSTREN KONČNI DEL ČESA, KONICA		NAPRAVA NAD ŠTEDILNIKOM ORAČ, ORATAR			SLOVENSKI PISEK (VITAN) PESNICA BREST	8	3
SAMORODNA TRTA, SAMORODNICA				KASTRIRAN PETELIN			10	NOVEC ZA ŠTIRI KRAJCARJE					SNOP LANU, KONOPLJE	5	9
LIKOVNI UMETNIŠKI IZDELEK					PTICA PEVKA Z RDEČIM OPRSEM ANTON JANŠA					KAR SE UPORABLJA ZA OPRIJEMANJE				7	4
MORJE V ZADNJI MEDLEDENI DOBI	11			DVOJICA	13			ADAMOVA PRVA ŽENA V TALMUDE VIKTOR AVBELJ		VLADAR V ČRNOGOR, OKOLJU SREDINA ČRNE				5	14
MESTO V SRBIJI S AVTO, TOVARNO CRVENA ZASTAVA															
ŠPORTNI DRESI PRUŽANJE ZNAMKE SPALDING	NEKDANJI SEKRETAR ZDRUŽENIH NARODOV (KOFI)														
					IME NAŠE PLAVALKE OLIMPIJKE ISAKOVIČ					NEKDAJ PLAČILO ZA ORANJE	2				
<p>SLOVARČEK: KIST: čopič TARRASA: mesto severno od Barcelone TICINO: levi pritok reke Pad AROV: Trdinov junak STOP: steber IŽAKOVCI: kraj južno od Beltincov GILERA: znamka italijanskih motociklov LILIT: Adamova prva žena v talmudu</p>													<p>GORENJSKI GLAS JESENIŠKE NOVICE 24/2010 P.P. 124, 4001 KRANJ</p>		

# KOLEDAR PRIREDITEV

## Decembrsko-januarske prireditve

- PETEK, 24. DECEMBRA**  
**DVORANA KULTURNEGA IN GASILSKEGA DOMA BL. DOBRAVA od 15. do 18. ure**  
 Razstava ročnih del na temo Božič na vasi
- SOBOTA, 25. DECEMBRA**  
**DVORANA KULTURNEGA IN GASILSKEGA DOMA BL. DOBRAVA od 15. do 18. ure**  
 Razstava ročnih del na temo Božič na vasi
- ŠOTOR NA TRGU TONETA ČUFARJA ob 21. uri**  
 Koncert The 80's band. Info: Tea-ter bar, 041/602 838
- NEDELJA, 26. DECEMBRA**  
**DVORANA KULTURNEGA IN GASILSKEGA DOMA BL. DOBRAVA od 10. do 18. ure**  
 Razstava ročnih del na temo Božič na vasi
- PRED CERKVIJO SV. ŠTEFANA, BLEJSKA DOBRAVA**  
 Ob 10. uri - sveta maša za domovino, ob 11.30 - kulturni program, ob 11.45 - blagoslov konj. Info: KS Blejska Dobrava, 04/587 42 67
- HALA PODMEŽAKLA ob 20. uri**  
 Rekreatijsko drsanje - disko na ledu.
- PONEDELJEK, 27. DECEMBRA**  
**NAMIZNOTENIŠKA DVORANA PODMEŽAKLA ob 10. uri**  
 Igranje namiznega tenisa za mlade (možnost izposoje opreme)
- IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ustvarjalna delavnica
- DVORANA PODMEŽAKLA ob 17. uri**  
 Prihod DEDKA MRAZA.
- MLADINSKI CENTER JESENICE ob 19. uri**  
 RAP VEČER Z LOCKYJEM: Iz mojih ust v vaša ušesa; premiera video spota, gost večera Svenson
- TOREK, 28. DECEMBRA**  
**MLADINSKA TOČKA CENTER II (Titova 41) ob 16. uri**  
 Prednovoletna zabava za otroke
- MLADINSKI CENTER JESENICE ob 17. uri**  
 Turnir v igranju namiznega nogometa; prijave do 17.30
- DVORANA GLEDALIŠČA TONETA ČUFARJA ob 19.30**  
 Novoletni koncert Pihalnega orkestra Jesenice-Kranjska Gora
- SREDA, 29. DECEMBRA**  
**SANKALIŠČE SAVSKE JAME ALI PLAVŠKI ROVT ob 10. uri**  
 Sankaški dan; organiziran prevoz do sankališča, vodeno sankanje; zbor udeležencev pri ZD Jesenice ob 10. uri
- IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ustvarjalna delavnica
- DVORANA GLEDALIŠČA TONETA ČUFARJA ob 19.30**  
 Novoletni koncert Pihalnega orkestra Jesenice-Kranjska Gora
- ŠOTOR NA TRGU TONETA ČUFARJA ob 20. uri**  
 Koncert PREDNOVOLETNI ROCK: John Doe, Darmar, DJ Chincassa; predskupina Lee-Moon.
- ČETRTEK, 30. DECEMBRA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ura pravljič
- IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 18. uri**  
 Pogovori o knjigah
- MLADINSKI CENTER JESENICE ob 19. uri**  
 Filmi, ki ogrejejo srce - filmski večer
- HALA PODMEŽAKLA ob 19.15**  
 Hokejska tekma EBEL - Jesenice : Medveščak Zagreb
- PETEK, 31. DECEMBRA**  
**KOLPERN NA STARI SAVI ob 20. uri**  
 Silvestrovanje z narodno-zabavno in plesno glasbo, z ansamblom Gorenjski kvintet. Info: Gornjesavski muzej Jesenice, 04/583 35 00
- DVORANA GLEDALIŠČA TONETA ČUFARJA ob 20. uri**  
 Silvestrska predstava XXL BEJBE
- ŠOTOR NA TRGU TONETA ČUFARJA ob 21. uri**  
 Silvestrovanje s skupino Lajf in ognjem. Info: Tea-ter bar, 041 602 838
- DOM DU JESENICE ob 19. uri**  
 Silvestrovanje

- SOBOTA, 1. JANUARJA**  
**HALA PODMEŽAKLA ob 18. uri**  
 Hokejska tekma EBEL - Jesenice : Tilia Olimpija
- PONEDELJEK, 3. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ustvarjalna delavnica
- TOREK, 4. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 16. uri**  
 Angleške urre (zaključena skupina)
- HALA PODMEŽAKLA ob 19.15**  
 Hokejska tekma EBEL - Jesenice : Red Bull Salzburg
- SREDA, 5. JANUARJA**  
**MLADINSKI CENTER JESENICE**  
 Razpis delavnic Programiranje mobilnih robotov za mlade nad 15 let (prijave do 24. januarja 2011)
- IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ustvarjalna delavnica
- MLADINSKI CENTER JESENICE ob 17. uri**  
 Plesne delavnice za predšolske otroke: 1. srečanje, prijave Tina Jakopič
- DVORANA GIMNAZIJE JESENICE ob 17.30**  
 12. kolo lige v odbojki, občinske športne igre
- FOTOGALERIJA JESENICE ob 18. uri**  
 Odprte razstave fotografij člana FD Jesenice, razstavlja Vitomir Pretnar z naslovom razstave Delavska ulica. Info: FD Jesenice
- ČETRTEK, 6. JANUARJA**  
**KOLPERN NA STARI SAVI v popoldanskih urah**  
 Plesni tečaji za predšolske otroke in odrasle, HIP HOP za osnovnošolce (v nadaljevanju vsak četrtek)
- IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ura pravljič
- PETEK, 7. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 10. uri**  
 Brihtina pravljicična dežela
- KEGLJIŠČE PODMEŽAKLA ob 15. uri**  
 Liga v kegljanju
- MLADINSKI CENTER JESENICE ob 19. uri**  
 Predstavitev svetovne razstave EXPO 2010, Šanghaj
- SOBOTA, 8. JANUARJA**  
**CERKEV SV. LENARTA NA JESENICAH ob 20. uri**  
 Koncert pevskega zbora Vox Carniolus. Info: www.voxcarniolus.si
- PONEDELJEK, 10. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ustvarjalna delavnica
- KEGLJIŠČE PODMEŽAKLA ob 18. uri**  
 Liga v kegljanju
- NAMIZNOTENIŠKA DVORANA PODMEŽAKLA ob 18.30**  
 Občinska rekreacijska liga v namiznem tenisu
- DOM DU JESENICE ob 18. uri**  
 Družabno srečanje z družino Sitar

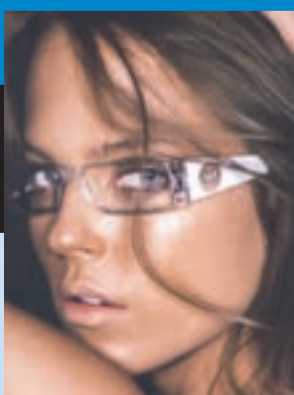
- TOREK, 11. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 16. uri**  
 Angleške urre (zaključena skupina)
- KOLPERN NA STARI SAVI ob 18. uri**  
 TORKOVA KINOTEKA: Vsega je kriva Nina, celovečerna komedija Miha Dulmina in Marka Gajčiča
- SREDA, 12. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ustvarjalna delavnica
- DVORANA GIMNAZIJE JESENICE ob 17.30**  
 13. kolo lige v odbojki, občinske športne igre
- ČETRTEK, 13. JANUARJA**  
**IGRALNICA OBČINSKE KNJIŽNICE JESENICE ob 17. uri**  
 Ura pravljič
- DOM DU JESENICE ob 18. uri**  
 Predavanje Pavla Smoleja Od Tromeje do Stola

## Športne in zabavne aktivnosti za mlade

- 25.-26. DECEMBRA OB 10. URI  
**SMUČIŠČE ŠPANOV VRH**  
 Vrtec na snegu za mlade; postavljena bo vlečnica v bližini sp. postaje (prijave so obvezne). Info: Zavod za šport Jesenice, 041/676 554
- 25.-30. DEC., 1.-2. JAN. 2011 OB 14. URI, 31. DEC. OB 15. URI  
**HALA PODMEŽAKLA**  
 Rekreatijsko drsanje. Info: Zavod za šport Jesenice, 041/676 554
- 27.-28. DECEMBRA OB 9. URI  
**SMUČIŠČE ŠPANOV VRH**  
 Brezplačno smučanje za mlade.
- 27.-30. DECEMBRA OB 10. URI  
**TVD PARTIZAN JESENICE**  
 Jeseniška liga prvakov, igranje nogometa za mlade; brezplačno za vse starosti pod vodstvom trenerjev
- 27.-31. DECEMBRA OB 12. URI  
**KEGLJIŠČE PODMEŽAKLA**  
 Brezplačno kegljanje za mlade
- 27., 29., 30. DECEMBRA OB 16. URI  
**MLADINSKI CENTER JESENICE**  
 Dnevni klub MCJ: igranje biljarda, namiznega nogometa in namiznega tenisa
- 29.-30. DECEMBRA OB 10. URI  
**MLADINSKA TOČKA CENTER II (Titova 41)**  
 Vodene dejavnosti za osnovnošolce
- 4., 7., 11., 14. JANUARJA OB 16. URI  
**MLADINSKA TOČKA CENTER II (Titova 41)**  
 Vodene dejavnosti za osnovnošolce: vodi Nadica Petrova
6. IN 13. JANUARJA OB 16. URI  
**MLADINSKA TOČKA CENTER II (Titova 41)**  
 Vodene dejavnosti za osnovnošolce: vodi Kristina Gorenšek
5. IN 12. JANUARJA OB 17. URI  
**MLADINSKA TOČKA BLEJSKA DOBRAVA - GASILSKI DOM**  
 Plesno-pevska in gledališka skupina za otroke nad 6 let



ŽELIMO VAM VESELE BOŽIČNE PRAZNIKE TER ZDRAVO, SREČNO IN USPEŠNO 2011



## BREZPLAČNI PREGLED VIDA

Lesce, torek: 15 - 17 / telefon: 04 531 89 34  
 Jesenice, četrtek: 15 - 18 / telefon: 04 586 2416

- potrdila za vozniški izpit ▪ zdravniška spričevala ▪ zdravljenje očesnih bolezni
- predpisovanje očal ▪ kontaktne leče

Vsak četrtek in petek specialistični okulistični pregledi!

www.optika-berce.si

